

## Works of the Flesh — Gal. 5:19-21

Now the deeds of the flesh are evident, which are: immorality, impurity, sensuality, idolatry, sorcery, enmities, strife, jealousy, outbursts of anger, disputes, dissensions, factions, envying, drunkenness, carousing, and things like these, of which I forewarn you just as I have forewarned you that those who practice such things shall not inherit the kingdom of God. (NASB)

### Greek NT (UBS) — NASB

### — King James

### — Other Translations

<i>πορνευματα</i>	— immorality	— fornication	— sexual immorality (NIV)
	—	— Adultery	—
<i>akatharsia</i>	— impurity	— uncleanness	— impurity of mind (P)
<i>aselgeia</i>	— sensuality	— lasciviousness	— indecency (NEB)
<i>eidololatria</i>	— idolatry	— idolatry	— worship of false gods (P)
<i>pharmakeia</i>	— sorcery	— witchcraft	—
<i>echthra</i>	— enmities	— hatred	— quarrels (NEB)
<i>eris</i>	— strife	— variance	— wrangling (JB)
<i>zelos</i>	— jealousy	— emulations	— rivalry (GS)
<i>thumos</i>	— outbursts of anger	— wrath	— uncontrolled temper (Bar)
<i>eritheia</i>	— disputes	— strife	— selfish ambition (NIV)
<i>dichostasia</i>	— dissensions	— seditions	— disagreements (JB)
<i>hairesis</i>	— factions	— heresies	— parties (ASV) party spirit (RSV)
<i>phthonos</i>	— envying	— envyings	— feelings of envy (20thC)
	—	— Murders	—
<i>methe</i>	— drunkenness	— drunkenness	— drinking bouts (NEB)
<i>komos</i>	— carousing	— revellings	— wild parties (LL)
<i>ta homoia toutois</i>	— things like these	— such like	— similar things (JB)

**Translations:** 20thC = Twentieth Century NT; ASV = American Standard Version; Bar = Barclay, *Daily Study Bible*; GS = George Swan; JB = Jerusalem Bible; LL = Living Letters; NASB = New American Standard Bible; NEB = New English Bible; NIV = New International Version; P = J. B. Phillips, *Letters to Young Churches*; RSV = Revised Standard Version; UBS = *The Greek New Testament*, United Bible Societies [words listed in singular form].

**Additional Study:** For a more complete study see Ferrell Jenkins, *Flesh and Spirit: A Word Study*, or William Barclay, *Flesh and Spirit*.

**Parallel Passages for Vice List:** See 1 Cor. 5:9-13; 6:9-11; 2 Cor. 12:19-21; Eph. 4:17-24, 25-32; 5:3-14; Col. 3:5-11.

## Fruit of the Spirit — Gal. 5:22-23

But the fruit of the Spirit is love, joy, peace, patience, kindness, goodness, faithfulness, gentleness, self-control; against such things there is no law. (NASB)

### Greek NT (UBS) — NASB — King James — Other Translations

Greek NT (UBS)	NASB	King James	Other Translations
<i>agape</i>	— love	— love	—
<i>charis</i>	— joy	— joy	—
<i>eirene</i>	— peace	— peace	—
<i>makrothumia</i>	— patience	— longsuffering	— forbearance (NCS)
<i>chrestotes</i>	— kindness	— gentleness	— kindness (NKJ)
<i>agathosune</i>	— goodness	— goodness	— generosity (NRSV)
<i>pistis</i>	— faithfulness	— faith	— faithfulness (NKJ)
<i>prautes</i>	— gentleness	— meekness	— gentleness (NKJ)
<i>egkrateia</i>	— self-control	— temperance	— self-control (NKJ)

**Translations:** 20thC = Twentieth Century NT; ASV = American Standard Version; Bar = Barclay, *Daily Study Bible*; GS = George Swan; JB = Jerusalem Bible; LL = Living Letters; NASB = New American Standard Bible; NCS = New Covenant Scriptures, by George Estes; NEB = New English Bible; NIV = New International Version; NKJ = New King James Version; NRSV = New Revised Standard; P = J. B. Phillips, *Letters to Young Churches*; RSV = Revised Standard Version; UBS = The Greek New Testament, United Bible Societies [words listed in singular form].

**Additional Study:** For a more complete study see Ferrell Jenkins, *Flesh and Spirit: A Word Study*, or William Barclay, *Flesh and Spirit*. Each fruit of the Spirit is discussed in James D. Bales, *The Holy Spirit and the Christian*.

**Flesh and Spirit:** See Rom. 8:12-17.

**Parallel Passages for Virtues List:** See 2 Cor. 6:1-10; 2 Cor. 8:1-7; Eph. 4:1-10; Phil. 4:8-9; Col. 3:12-17.